



RETURN BIDS TO:

RETOURNER LES SOUMISSIONS À:

Bid Receiving Public Works and Government
Services Canada/Réception des soumissions Travaux
publics et Services gouvernementaux Canada
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
Halifax
Nova Scotia
B3J 1T3
Bid Fax: (902) 496-5016

Revision to a Request for a Standing Offer

Révision à une demande d'offre à commandes

Regional Individual Standing Offer (RISO)

Offre à commandes individuelle régionale (OCIR)

The referenced document is hereby revised; unless
otherwise indicated, all other terms and conditions of
the Offer remain the same.

Ce document est par la présente révisé; sauf
indication contraire, les modalités de l'offre demeurent
les mêmes.

Comments - Commentaires

Vendor/Firm Name and Address

Raison sociale et adresse du
fournisseur/de l'entrepreneur

Issuing Office - Bureau de distribution

Atlantic Region Acquisitions/Région de l'Atlantique
Acquisitions
1713 Bedford Row
Halifax, N.S./Halifax, (N.É.)
Halifax
Nova Scot
B3J 1T3

Title - Sujet Asbestos Abatement	
Solicitation No. - N° de l'invitation W01CE-180048/A	Date 2018-05-25
Client Reference No. - N° de référence du client W01CE-18-0048	Amendment No. - N° modif. 001
File No. - N° de dossier HAL-7-78128 (122)	CCC No./N° CCC - FMS No./N° VME
GETS Reference No. - N° de référence de SEAG PW-\$HAL-122-5739	
Date of Original Request for Standing Offer Date de la demande de l'offre à commandes originale	
2018-05-02	
Solicitation Closes - L'invitation prend fin at - à 02:00 PM on - le 2018-06-12	
Time Zone Fuseau horaire Atlantic Standard Time AST	
Address Enquiries to: - Adresser toutes questions à: Chinye (HAL), Chukwudi	Buyer Id - Id de l'acheteur hal122
Telephone No. - N° de téléphone (902) 401-7604 ()	FAX No. - N° de FAX (902) 496-5016
Delivery Required - Livraison exigée	
Destination - of Goods, Services, and Construction: Destination - des biens, services et construction:	
Security - Sécurité This revision does not change the security requirements of the Offer. Cette révision ne change pas les besoins en matière de sécurité de la présente offre.	

Instructions: See Herein

Instructions: Voir aux présentes

Acknowledgement copy required Accusé de réception requis	Yes - Oui <input type="checkbox"/>	No - Non <input type="checkbox"/>
The Offeror hereby acknowledges this revision to its Offer. Le proposant constate, par la présente, cette révision à son offre.		
Signature	Date	
Name and title of person authorized to sign on behalf of offeror. (type or print) Nom et titre de la personne autorisée à signer au nom du proposant. (taper ou écrire en caractères d'imprimerie)		
For the Minister - Pour le Ministre		

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

La modification 001 vise à répondre à la question et à intégrer les changements ci-après à l'annexe B-Basis de paiement.

Question : pouvez-vous confirmer que l'annexe B, base de paiement est exacte pour cette OCIR.

Réponse : Voir la version modifiée de l'annexe B-Basis de paiement

ANNEXE « B »

Supprimer dans son intégralité

Insérer comme suit

BASE DE PAIEMENT

Année 1 :

<u>Article</u>	<u>Unité de distribution</u>	<u>Prix unitaire (A)</u>	<u>Utilisation estimée (B)</u>	<u>Prix calculé (A) x (B)</u>
Les commandes subséquentes (y compris les frais de déplacement, la première heure de travail productif sur place pour les articles 1 à 4 ci-dessous).				
1. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
2. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Manoeuvre	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
3. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
4. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
En plus du travail .1 et .2 ci-dessus				
5. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
6. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
 N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
 File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
 N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
7. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)	L'heure	_____ \$	40	_____ \$
Supervisor				
8. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)	L'heure	_____ \$	40	_____ \$
Superviseur				
Total de l'année 1				_____ \$ TVH en sus

Une allocation pour les matériaux et les pièces de rechange, les permis, les certificats, les évaluations, l'équipement spécialisé et les mesures de sécurité requis sera versée au prix net plus une marge bénéficiaire de 10 % (comprend les coûts associés à la facturation, au transport, au taux de change, aux droits de douane et au courtage).

***Remarque :**

La quantité prévue indiquée dans la E colonne pour chaque article est une estimation seulement pour un service rendu au fur et à mesure des besoins et ne suppose pas que toutes les quantités pour cet article seront utilisées ou que les quantités ne peuvent être dépassées.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Année 2 :

Article	Unité de distribution	Prix unitaire (A)	Utilisation estimée (B)	Prix calculé (A) x (B)
Les commandes subséquentes (y compris les frais de déplacement, la première heure de travail productif sur place pour les articles 1 à 4 ci-dessous).				
1. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
2. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Manoeuvre	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
3. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
4. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
En plus du travail .1 et .2 ci-dessus				
5. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
6. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
7. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Supervisor	L'heure	_____ \$	40	_____ \$
8. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
	L'heure	_____ \$	40	_____ \$

N° de l'invitation - Solicitation No.

W01CE-180048/A

N° de réf. du client - Client Ref. No.

W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.

amd 001

File No. - N° du dossier

HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID

hal122

N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Superviseur				
Total de l'année 2				_____ \$ TVH en sus

Une allocation pour les matériaux et les pièces de rechange, les permis, les certificats, les évaluations, l'équipement spécialisé et les mesures de sécurité requis sera versée au prix net plus une marge bénéficiaire de 10 % (comprend les coûts associés à la facturation, au transport, au taux de change, aux droits de douane et au courtage).

***Remarque :**

La quantité prévue indiquée dans la E colonne pour chaque article est une estimation seulement pour un service rendu au fur et à mesure des besoins et ne suppose pas que toutes les quantités pour cet article seront utilisées ou que les quantités ne peuvent être dépassées.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Année d'option 1 :

Article	Unité de distribution	Prix unitaire (A)	Utilisation estimée (B)	Prix calculé (A) x (B)
Les commandes subséquentes (y compris les frais de déplacement, la première heure de travail productif sur place pour les articles 1 à 4 ci-dessous).				
1. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
2. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Manoeuvre	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
3. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
4. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
En plus du travail .1 et .2 ci-dessus				
5. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
6. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
7. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Supervisor	L'heure	_____ \$	40	_____ \$
8. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
	L'heure	_____ \$	40	_____ \$

N° de l'invitation - Sollicitation No.

W01CE-180048/A

N° de réf. du client - Client Ref. No.

W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.

amd 001

File No. - N° du dossier

HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID

hal122

N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Superviseur				
Total de l'année d'option 1				_____ \$ TVH en sus

Une allocation pour les matériaux et les pièces de rechange, les permis, les certificats, les évaluations, l'équipement spécialisé et les mesures de sécurité requis sera versée au prix net plus une marge bénéficiaire de 10 % (comprend les coûts associés à la facturation, au transport, au taux de change, aux droits de douane et au courtage).

***Remarque :**

La quantité prévue indiquée dans la E colonne pour chaque article est une estimation seulement pour un service rendu au fur et à mesure des besoins et ne suppose pas que toutes les quantités pour cet article seront utilisées ou que les quantités ne peuvent être dépassées.

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Année d'option 2 :

<u>Article</u>	<u>Unité de distribution</u>	<u>Prix unitaire (A)</u>	<u>Utilisation estimée (B)</u>	<u>Prix calculé (A) x (B)</u>
Les commandes subséquentes (y compris les frais de déplacement, la première heure de travail productif sur place pour les articles 1 à 4 ci-dessous).				
1. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
2. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Manoeuvre	Par appel	_____ \$	16	_____ \$
3. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
4. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Superviseur	Par appel	_____ \$	4	_____ \$
En plus du travail .1 et .2 ci-dessus				
5. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
6. Durant les heures de travail normales (lundi - vendredi)				
Superviseur	L'heure	_____ \$	175	_____ \$
7. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
Supervisor	L'heure	_____ \$	40	_____ \$
8. En dehors des heures de travail normales (lundi - dimanche)				
	L'heure	_____ \$	40	_____ \$

N° de l'invitation - Sollicitation No.
W01CE-180048/A
N° de réf. du client - Client Ref. No.
W01CE-180048

N° de la modif - Amd. No.
amd 001
File No. - N° du dossier
HAL-7-78128

Id de l'acheteur - Buyer ID
hal122
N° CCC / CCC No./ N° VME - FMS

Superviseur				
Total de l'année d'option 2				_____ \$ TVH en sus

Une allocation pour les matériaux et les pièces de rechange, les permis, les certificats, les évaluations, l'équipement spécialisé et les mesures de sécurité requis sera versée au prix net plus une marge bénéficiaire de 10 % (comprend les coûts associés à la facturation, au transport, au taux de change, aux droits de douane et au courtage).

***Remarque :**

La quantité prévue indiquée dans la E colonne pour chaque article est une estimation seulement pour un service rendu au fur et à mesure des besoins et ne suppose pas que toutes les quantités pour cet article seront utilisées ou que les quantités ne peuvent être dépassées.

Total général : Année 1 + Année 2 + Total de l'année d'option 1+ Total de l'année d'option 2=
_____ \$TVH en sus)

Le total général correspondra au montant qui sera pris en considération durant l'évaluation de toutes les soumissions présentées.

Toutes les autres modalités et conditions demeurent les mêmes.